

► INTERNET

**TV5MONDE**

A l'occasion de la **Journée mondiale de l'Afrique du 25 mai 2010**, TV5MONDE a lancé TV5MONDE+AFRIQUE, la première Web TV entièrement dédiée au continent africain. Destinée à la diaspora et à tous les passionnés d'Afrique, cette nouvelle chaîne sur Internet est entièrement gratuite et accessible dans le monde entier\*.

Nouvelle offre de TV5MONDE+, le label de TV5MONDE qui regroupe les développements de la chaîne tournés vers le média global, « TV5MONDE+AFRIQUE » offre gratuitement des programmes à la demande présentant toutes les facettes de l'Afrique contemporaine, créative et en mouvement, pour permettre aux natifs et aux passionnés d'Afrique de rester en contact permanent avec le continent à travers le monde.

Complémentaire de l'offre linéaire de TV5MONDE qui s'attache déjà à valoriser l'Afrique sur ses 9 signaux régionalisés distincts, cette nouvelle Web TV vise à combler le déficit d'images et de programmes africains à travers le monde.



TV5MONDE+AFRIQUE est accessible directement à partir du portail Afrique sur le site Internet de la chaîne, à l'adresse [www.tv5monde.com/afrique](http://www.tv5monde.com/afrique). Cinéma, info, musique, fiction, documentaire, sport et culture, cette Web TV généraliste propose de nombreux contenus de rattrapage, dont les magazines de TV5MONDE dédiés au continent mais aussi par exemple de nombreuses séries africaines à succès que les internautes peuvent suivre désormais à la carte.

La Web TV dispose également d'une rubrique éducative pour apprendre et enseigner le français avec des contenus en lien direct avec l'Afrique comme les « Cités du Monde » ou « Africa Remix ».

(Communiqué de presse)

\* Sauf Royaume-Uni et Irlande (pour des raisons de distribution).

► TÉLÉVISION

**Nouveaux défis pour la TV**

Les 17 et 18 mai dernier, la CTF organisait un séminaire dont le thème était : « Nos médias face à la fragmentation et la délinéarisation : quels impacts ? quelles mutations ? »



Derrière ce titre, nous avons eu le plaisir de découvrir un débat riche, animé, original et provocateur à souhait.

Pour certains conférenciers inconditionnels du web, c'est la mort annoncée de la TV ! Avec 3 milliards de clips vus sur You Tube, 800.000 renoncements à l'abonnement sur le câble aux États-Unis, Internet devient synonyme de proximité, d'interactivité, de choix, de vitesse et d'utilité.

Pour eux, la TV est en danger car elle est en retard dans l'information. Autre signe : les jeunes s'en détournent de plus en plus.

Tout comme au siècle dernier, lorsqu'on annonçait la mort de la radio ou du cinéma à la naissance de la TV, le web participerait à la lente agonie de la TV ! Le web ne remplacera probablement pas la TV mais l'obligera à s'adapter, à réfléchir à de nouvelles écritures, à se repositionner, à se diversifier, à se restructurer.

Comme l'a cité un intervenant, Darwin disait : « Ce ne sont ni les plus forts, ni les plus intelligents qui survivent mais ceux qui s'adaptent aux changements ».

La CTF, à travers ce colloque nous l'a rappelé à bon escient.

► CINÉMA

**« La Nuit du Court Métrage » de Douala (3<sup>e</sup> éd.) récompense une « Femme battante »**



**Le film d'Aïcha Thiam, « LE CRI DE LA MER », a glané trois prix.**

C'est au Centre Culturel français de Douala que les prix de la troisième édition de « La Nuit du court métrage » de Douala ont été remis le vendredi 7 mai 2010.

La Sénégalaise Aïcha Thiam avec son film « Le Cri de la Mer » en a glané trois : le **Grand Prix** de la Nuit du Court Métrage, le **Prix du meilleur documentaire** et le **Prix de la meilleure qualité des images**.

« Le Cri de la Mer » est l'histoire du combat d'une mère, Yaye Bayam Diouf, qui a perdu son fils unique dans une pirogue en partance pour les Iles Canaries.

Aujourd'hui, à Thiaroye-sur-mer, son quartier, sa vie est consacrée à la lutte contre l'émigration clandestine. « Le Cri de la Mer » c'est aussi un cri du cœur, un regard singulier sur un fléau qui a emporté plus de 3000 jeunes Sénégalais.

Ce documentaire fait partie de la 2<sup>e</sup> série de « Femmes battantes », coproduite par la TSR (Suisse) et le CIRTEF.

(Cyriaque NDI MBALLA-CRPF Yaoundé)

## Nominations

### RFI (France)

**John MAGUIRE**, jusqu'alors chef du service Formation internationale de RFI depuis 1994, est nommé directeur des affaires internationales de la radio.

### RADIO FRANCE

**Anne BRUCY** est la nouvelle directrice du Réseau France Bleu. Elle succède à Christiane CHADAL, qui part à sa demande, sur le plus beau score d'écoute de France Bleu : 7,5% d'audience cumulée au dernier sondage.

### RSR (Suisse)

**Eliane CHAPPUIS** a été nommée Secrétaire générale de la Radio Télévision Suisse Romande (RTSR). Elle succède à Esther JOUHET qui a occupé ce même poste durant 16 ans.

### ORTN (Niger)

De nouvelles nominations ont été effectuées à l'ORTN :  
Secrétariat Général : Mr **INTAKARBAYAT** Almoudan  
Direction de Télé Sahel : Mme **DIAFFRA** Fadimou Moumouni  
Direction de TAL TV (chaîne 2) : Mr Seydou **OUSMANE**  
Direction des Stations Régionales : Mr **DIALLO**  
Direction de la Voix du Sahel : Mr **INAZADAN** Mounkaila  
Conseiller chargé des Relations Internationales : Mr **GUIMBA** Mahamadou

**Office de Radiodiffusion et Télévision du Bénin (ORTB)** : A débuté le 26 mai avec une rediffusion le lendemain.

**Télévision nationale du Burkina Faso (RTB)** : A débuté le 3 avril (samedis) jusqu'au 19 juin. Rediffusion (mercredis) du 7 avril au 23 juin.

**Office de Radiodiffusion Télévision du Niger (ORTN)** : A débuté le 11 mai avec comme fréquence un numéro par semaine. Rediffusion (samedis) a débuté le 29 mai.

**Radiodiffusion Télévision Sénégalaise (RTS)** : A débuté le 15 mai (samedis) jusqu'à la fin mai. Rediffusion (mercredis) a débuté le 19 mai.

(Isabel Hardy – SRC)

## ▶ TV5 « Reflets Sud »

### **Présentation : Wendy BASHI**

Diffusion TV5 Afrique/ Europe : dimanche 20/06/2010  
Diffusion TV5 France-Belgique-Suisse : samedi 19/06/2010

### **YVES WERNERT, DERANGEUR SONORE** (MALI)



Ce film dresse le portrait du **Studio Bogolan** de Bamako devenu en 10 ans un haut lieu de la musique africaine à travers le portrait de son fondateur et de séances d'enregistrement avec des musiciens classiques

africains et d'autres artistes plus « urbains ».

**Réalisation : Stéphane Le Gall-Villier**

### **ROKIA** (MALI)

Rokia Traoré s'est imposée en trois albums. Trois bijoux qui sont à l'image de l'artiste, singuliers et innovants.

**Réalisation : Olga Baillif / Katy Léna N'Diaye**

### **KAZUBA, LE SOLEIL SE LEVE** (BURUNDI)

Femme artiste : Sybille Anitha, orpheline, a vécu dans plusieurs familles d'accueil entre ville et campagne. Actuellement

auteur-compositeur, elle chante dans plusieurs langues en évoquant surtout la place primordiale de la femme dans le développement et la réconciliation entre les Burundais.

**Réalisation : Justine Bitagoye**



## Les heures de diffusion de « Reflets Sud » sur TV5

### **TV5MONDE AFRIQUE :**

Dimanche à 11h00 et dimanche à 03h30 (de Dakar)

**TV5MONDE EUROPE :** Dimanche à 06h25 (de Paris)

**TV5MONDE FRANCE BELGIQUE SUISSE (FBS) :**  
Samedi à 07h30 (de Paris)

### **TV5MONDE AMÉRIQUE LATINE ET CARAÏBES :**

Dimanche à 08h00 (de Buenos Aires)

**TV5MONDE USA :** Dimanche à 06h30 (de New York)

**TV5MONDE ORIENT :** Vendredi à 04h30 (de Beyrouth)

**TV5 QUÉBEC CANADA :** Samedi à 11h00 (de Montréal)



RADIO-CANADA

RADIO | TÉLÉVISION | INTERNET

### Partenariat

**France Télévisions et Radio-Canada ont signé une convention d'échange entre Radio-Canada Acadie et Saint-Pierre-et-Miquelon.** Cette convention a pour objet de confirmer les modalités et conditions selon lesquelles les deux partenaires mettent en commun certains sujets ou émissions d'information de radio et de télévision dont elles détiennent les droits. Il est convenu que France Télévisions et Radio-Canada pourraient reprendre ces sujets et émissions d'information sur leurs sites internet.

### Programmation FIFA

Du 11 juin au 11 juillet, à titre de diffuseur officiel, la télévision de Radio-Canada, CBC Television, bold (la chaîne numérique de CBC), Radio-Canada.ca et CBCSports.ca diffuseront plus de 1 000 heures combinées, en français et en anglais, de la **Coupe du monde de la FIFA** qui se déroulera en Afrique du Sud. Les 64 matchs de la Coupe du monde seront également webdiffusés en direct au Canada sur le site Radio-Canada.ca/fifa.

### 5 sur 5 Afrique

Horaire de **diffusion sur TV5 Monde** sur les grilles d'été:

-sur Europe : le dimanche à 6h30 (Berlin)

-sur FBS : le samedi à 12h15 (Paris)

-sur Afrique : le dimanche à 17h (Dakar)

-sur Orient : le samedi à 14h15 (Le Caire)

-sur États-Unis : le samedi à 5h30 (New York)

Horaire de **diffusion sur les Télévisions africaines :**

DIRECTEUR DE PUBLICATION : Guila THIAM

COMITE DE REDACTION : Kerstin CLAEYS, Etienne DERUE, Ronald THEUNEN.

Courriel : cirtef@rtbf.be Site : www.cirtef.org